

# **RHV**



# ВОЗДУХООХЛАЖДАЕМАЯ ХОЛОДИЛЬНАЯ МАШИНА С ОСЕВЫМИ ВЕНТИЛЯТОРАМИ

332 + 1114 кВт



ТЕХНИЧЕСКОЕ РУКОВОДСТВО

## СОДЕРЖАНИЕ

## Данное руководство разделено на разделы. Их названия можно найти вверху на каждой странице.

ОБЩИЕ ТЕХНИЧЕСКИЕ УСЛОВИЯ	4
ВВЕДЕНИЕ	
КОД ИДЕНТИФИКАЦИИ УСТАНОВКИ	
ОПИСАНИЕ УЗЛОВ И АГРЕГАТОВ УСТАНОВОК	5
ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ УСТРОЙСТВА И ОБОРУДОВАНИЕ,	
ПОСТАВЛЯЕМОЕ ПО ОТДЕЛЬНОМУ ТРЕБОВАНИЮ	
УСТРОЙСТВА, ИМЕЮЩИЕСЯ В НАЛИЧИИ	8
МЕХАНИЧЕСКИЕ УСТРОЙСТВА ПО ДОПОЛНИТЕЛЬНОМУ ТРЕБОВАНИЮ	
ЭЛЕКТРИЧЕСКИЕ УСТРОЙСТВА ПО ДОПОЛНИТЕЛЬНОМУ ТРЕБОВАНИЮ	8
ОБЩЕЕ ОПИСАНИЕ– УСТАНОВКИ IR ТОЛЬКО ДЛЯ РЕЖИМА ОХЛАЖДЕНИЯ	9
ОБЩЕЕ ТЕХНИЧЕСКОЕ ОПИСАНИЕ БАЗОВОЙ ВЕРСИИ УСТАНОВКИ	
ВЕРСИЯ СО ЗВУКОИЗОЛЯЦИЕЙ: АВ (БАЗОВАЯ ВЕРСИЯ)	
СТАНДАРТНЫЕ ПАРАМЕТРЫ – БАЗОВАЯ ВЕРСИЯ	
ВЕРСИЯ СО ЗВУКОИЗОЛЯЦИЕЙ: AS (ВЕРСИЯ С НИЗКИМ УРОВНЕМ ШУМОВ)	
СТАНДАРТНЫЕ ПАРАМЕТРЫ AS (ВЕРСИЯ С НИЗКИМ УРОВНЕМ ШУМОВ)	
ВЕРСИЯ СО ЗВУКОИЗОЛЯЦИЕЙ: ASS (ВЕРСИЯ СО СВЕРХНИЗКИМ УРОВНЕМ ШУМОВ)	
СТАНДАРТ ФУНКЦИОНИРОВАНИЯ: ASS (ВЕРСИЯ СО СВЕРХНИЗКИМ УРОВНЕМ ШУМОВ)	
BEPCИЯ BRIVE (IV)	
ТЕХНИЧЕСКОЕ ОПИСАНИЕ: УСТАНОВКИ С РЕКУПЕРАЦИЕЙ ТЕПЛА,	
СПЕЦИАЛЬНЫЕ ВЕРСИИ – УСТАНОВКИ IR ТОЛЬКО ДЛЯ ОХЛАЖДЕНИЯ	16
ВЕРСИЯ С ПАРООХЛАДИТЕЛЕМ (VD)	16
ТЕПЛОВАЯ РЕКУПЕРИРОВАННАЯ МОЩНОСТЬ УСТАНОВОК С	
ПАРООХЛАДИТЕЛЕМ (ВЕРСИЯ VD)	17
ВЕРСИИ С ПОЛНОЙ РЕКУПЕРАЦИЕЙ ТЕПЛА ПО ВСЕМ КОНТУРАМ (VR)	
ТЕПЛОВАЯ РЕКУПЕРИРОВАННАЯ МОЩНОСТЬ ВЕРСИИ С ПОЛНОЙ РЕЌУПЕРАЦИЕЙ ТЕПЛА	
ПО ВСЕМ КОНТУРАМ (VR)	
УРОВНИ ШУМОВ	19
БАЗОВЫЕ ВЕРСИИ (АВ)	19
ВЕРСИЯ С НИЗКИМ УРОВНЕМ ШУМОВ (AS)	19
ВЕРСИЯ СО СВЕРХНИЗКИМ УРОВНЕМ ШУМОВ (ASS)	19
ПРЕДЕЛЬНЫЕ РЕЖИМЫ ЭКСПЛУАТАЦИИПРЕДЕЛЬНЫЕ РЕЖИМЫ ЭКСПЛУАТАЦИИ БАЗОВОЙ ВЕРСИИ	20
ПРЕДЕЛЬНЫЕ РЕЖИМЫ ЭКСПЛУАТАЦИИ БАЗОВОЙ ВЕРСИИ	20
ПРЕДЕЛЬНЫЕ РЕЖИМЫ ЭКСПЛУАТАЦИИ ДЛЯ ВЕРСИИ С РЕКУПЕРАЦИЕЙ ТЕПЛА	20
ПЕРЕПАД ДАВЛЕНИЯ ВОДЫ БАЗОВОЙ ВЕРСИИ	21
РАБОЧИЙ ДИАПАЗОН	21
ПЕРЕПАД ДАВЛЕНИЯ ВОДЫ С ПАРООХЛАДИТЕЛЕМ	22
РАБОЧИЙ ДИАПАЗОН	22
ПЕРЕПАД ДАВЛЕНИЯ ВОДЫ ДЛЯ ВЕРСИИ С РЕКУПЕРАЦИЕЙ ТЕПЛА	23
РАБОЧИЙ ДИАПАЗОН	
	20
ГАБАРИТЫ	24
ГАБАРИТЫ И ВЕС	
МИНИМАЛЬНОЕ РАБОЧЕЕ ПРОСТРАНСТВО	24
ВИКТАВЛИЧЕСКИЕ СОЕДИНЕНИЯ	24

## СОДЕРЖАНИЕ

#### Описание устройства.

Новые серии водяных холодильников с воздушным охлаждением и винтовыми вентиляторами пригодны для установки вне помещений: несущая конструкция и облицовочные панели изготовлены из достаточно толстой оцинкованной листовой стали. Все крепежные детали изготовлены из нержавеющей и/или оцинкованной стали. Шкафчик, в котором установлены детали электрооборудования и все агрегаты и устройства, незащищенные от воздействия окружающей среды (вентиляторы, датчик давления, вентили и т.д.), имеет степень защиты IP54.

При разработке установок особое внимание уделялось снижению уровня шумов до значений, удовлетворяющих все возрастающим нормативным требованиям к акустическому фону. Установки выпускаются в базовой версии, малошумной версии и версия со сверхнизким уровнем шумов.

Установки производят охлажденную воду с температурой от 6 до 12°C при максимальной температуре воздуха 45/46°C. Если установка снабжена дополнительным контролем давления, то она может функционировать при низких температурах вне помещений, до -10°C.

Установки оборудованы 2 независимыми контурами хладагента, каждый из которых имеет двухвинтовой компрессор, отличительной особенностью которого является применение блока управления, обеспечивающего регулирование производительности от 25 до 100%.

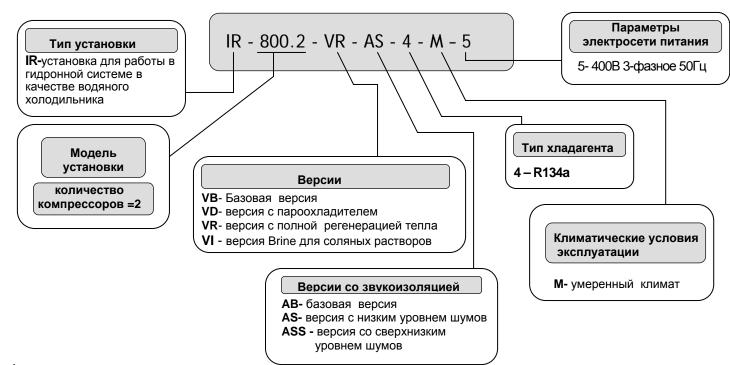
В стандартную комплектацию установки входит испаритель в виде кожухотрубного теплообменника, оптимизированного на применение хладагента R134a, отличающегося тем, что в нем используются высокоэффективные трубы с желобчатой нарезкой и надежная защита дифференциальным реле водяного давления и электрическим подогревателем антифриза, который предотвращает замерзание теплообменника зимой даже при минимальной температуре до -10° С, змеевик с развитыми поверхностями и значительной площадью теплообмена, образованной поверхностью медных труб и алюминиевым оребрением, электровентиляторы со скошенными лопастями для уменьшения шума, панель управления, автоматический дверной концевой выключатель, контроллер на микропроцессоре с дисплеем, обеспечивающим вывод информации объемом в 20 символов на 4 строки, хладагент R134a, который не оказывает вредного влияния на окружающую среду.

Испаритель снабжается расширительным клапаном с электронным управлением, который обеспечивает полезное применение поверхности испарителя. При этом увеличивается КПД системы при любых рабочих условиях (25-100%) и достигается оптимальный сезонный расход энергии.

Все установки изготовлены в точности по чертежам и прошли индивидуальную проверку. Поэтому, при монтаже установку следует подключить только к электрической сети и сети водоснабжения.

#### Код идентификации установки.

Ниже дается расшифровка кода идентификации установок, эти коды включают в себя последовательность букв, которые определяют версию установки.





### ОБЩЕЕ ТЕХНИЧЕСКОЕ ОПИСАНИЕ

#### Версии со звукоизоляцией.

Ниже описаны возможные версии установок:

АВ: Базовая версия. Компрессоры в этих установках без звукоизолирующего кожуха и с осевыми вентиляторами, работающими на 900 об/мин. АS: Версия низкого шума. Установки имеют стандартное оборудование с регулированием давления, с компрессорами внутри которых находится звукоизолирующие устройство, спиральные вентиляторы работают с низкой скоростью вращения при номинальных условиях. Установка может работать, не образуя большого шума при температуре 40°C. По сравнению с Базовой версией, уровень шума снижен до 5/6 децибел.

ASS: Версия со сверхнизким уровнем шумов. Установки в стандартном исполнении оборудованы регулятором давления на выходе компрессора, компрессоры снабжены звукоизолирующим кожухом, винтовые вентиляторы работают с низкой скоростью вращения при нормальных условиях, змеевики имеют развитую поверхность. Установка может работать с низким уровнем шумов при температуре наружного воздуха 38° С. По сравнению с базовой версией, уровень шума снижен до 10-11 децибел.

#### Специальные версии

Ниже приводится описание специальных версий:

VB: Базовая версия. Установка обеспечивает получение холодной воды при температуре от 6 до 12°.

VD: Версия с пароохладителем. Установка обеспечивает получение холодной воды и горячей воды при температуре от 40 до 50°C. Это достигается теплообменником газовый хладагент-вода, установленным между компрессором и конденсаторными змеевиками, который полностью регенерирует тепловую мощность.

VR: Версия с полной/частичной рекуперацией тепла. Производит холодную воду, как в в базовой версии, так и горячую воду при температуре от 35 до 50°C. Это обеспечивается теплообменником газовый хладагент-вода, полностью восстанавливающим тепловую мощность, которая без теплообменника рассеялась бы в окружающее пространство. Рекуперация тепла включается и выключается при помощи вентиля на выходном патрубке компрессора: в каждом контуре: когда температура воды на входе рекуператор падает, вентиль включает подачу горячего газа от змеевиков конденсатора в теплообменник рекуператора. С другой стороны, когда температура воды достигает установленного значения, вентиль отключает рекуператор тепла и переключает поток горячего пара на змеевики конденсатора.

VI Версия установки для производства воды при низкой температуре. (Brine)

Установки этой версии производят холодную воду при температуре -8 до -4°C

#### Описание узлов и агрегатов установок

1. Вентиляторы. Вентиляторы винтовые со скошенными лопастями для увеличения эффективности и снижения уровня шума. Вентиляторы соединены непосредственно с трехфазным электродвигателем через внешний вал. В обмотку электродвигателя включена тепловая защита, срабатывающая при повреждениях во время работы вентилятора.

#### 2. Распределительная панель и панель управления.

Располагаются в шкафу из толстого листового металла, шкаф пригоден для установки вне помещений (уровень защиты IP54).

#### На панели установлены следующие основные устройства:

- Главный концевой автоматический дверной выключатель.
- Контакторы для управления запуском электродвигателя каждого компрессора от части обмотки
- или переключением звезда/треугольник.
- Держатели плавких предохранителей и предохранители каждого компрессора.
- Держатели плавких предохранителей и предохранители подогревателей масла компрессоров.
- Держатели плавких предохранителей и предохранители подогревателя антифриза.
- Держатели плавких предохранителей и предохранители вентиляторов.
- Контакторы управления вентиляторами.
- -Линейный трансформатор для питания вспомогательных устройств, защищенный предохранителями.
- Основное информационное табло с микропроцессором.
- Электронный блок управления расширительным клапаном.

#### Основные функции системы контроля и управления:

Регулирование температуры воды производимой установкой, подсчет рабочих часов компрессоров и насоса/ов, составление баланса рабочих часов компрессоров и насосов, установка момента времени запуска, преобразование параметров, введенных с клавиатуры, в цифровую форму, диагностика аварийной сигнализации.

**Функции, связанные с цифровым входом:** высокое и низкое давление, высокая температура нагнетания, правильность подключения фаз электросети, тепловая защита компрессоров, тепловая защита вентиляторов, тепловая защита насосов, дифференциальное реле давления воды, дистанционно подаваемые команды ON/OFF(вкл./выкл.).

Функции, связанные с цифровыми выходными сигналами: управление компрессором, соленоидный клапан для управления производительностью компрессора, управление соленоидным клапаном на стороне сжижения, управление водяным/и насосом/ами, электрический подогреватель антифриза, контроль ступени вентиляции для функционирования контроля конденсации, сигналы общей аварийной сигнализации (могут включаться дистанционно).

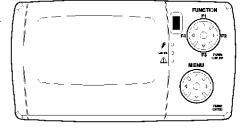
**Функции, связанные с аналоговыми входными сигналами:** температура воды на входе и выходе, температура змеевика. Давление всасывания и нагнетания, давление масла, Датчик температуры. Температура всасывания, температура жидкости, датчик жидкости.

Функции, связанные с аналоговыми выходными сигналами: контроль скорости (только с помощью устройств DCC для контроля давления на выходе компрессора).

#### 3. Интерфейс пользователя с дисплеем.

Интерфейс пользователя состоит из:

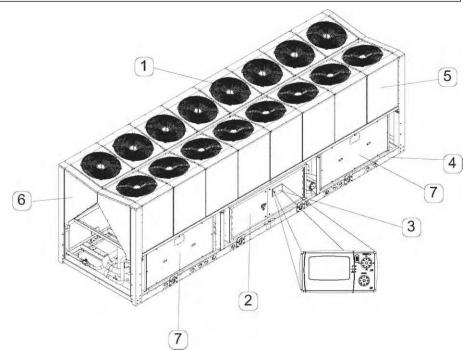
- многофункционального ключа FUNCTION/ON-OFF (ФУНКЦИЯ ВКЛЮЧЕНА/ВЫКЛЮЧЕНА) для быстрого доступа в 4 главных меню включения/выключения питания,
- многофункционального ключа MENU (МЕНЮ) для доступа во все меню управления установкой и ввода конфигурации,
- светодиодного индикатора Power-on (Питание включено),
- светодиодного индикатора RX-TX, указывающего на установление связи между интерфейсом пользователя и управляемым модулем,
- светодиодного индикатора аварийной сигнализации, дисплея аварийной сигнализации.



### ОБЩЕЕ ТЕХНИЧЕСКОЕ ОПИСАНИЕ

- **4. Несущая рама** изготовлена из оцинкованного листового металла покрытого полиуретановой краской для защиты от погодных условий.
- 5. Конденсационные змеевики с алюминиевым профилированным оребрением пакетного типа для увеличения коэффициента теплообмена и с медными трубами, которые располагаются в шахматном порядке. В нижнюю часть встроена секция вспомогательного охлаждения.
- 6. Закрывающие панели изготовлены из оцинкованного листового металла, окрашенного полиуретановой порошковой эмалью для защиты от агрессивных атмосферных осадков.
- 7. Кожух компрессора (только для версий AS и ASS). Компрессоры установлены в звукоизолированном кожухе, изготовленном из оцинкованного листового металла, окрашенном полиуретановой порошковой эмалью и покрытом звукоизолирующим материалом..
- **8. Компрессоры.** Пригодны для установки вне помещений.

Компрессоры оборудованы асинхронным трехфазным электродвигателем (400 В-3 фазы-



50Гц) с алюминиевым короткозамкнутым ротором, запуск электродвигателя обеспечивается от части обмотки, или переключением звезда/треугольник (для предельного снижения тока во время запуска) и защищен термисторами, включенными в обмотки статора (управление обеспечивается электронным блоком) и предохранителями, расположенными на распределительной панели.

В стандартное оборудование входят маслоотделитель с электрическим подогревателем (включается, когда компрессор останавливается). Для расширения области применения, некоторые модели оборудованы системой жидкого впрыска, управление этой системой обеспечивается контроллером, система, поэтому включается при необходимости. В стандартном варианте компрессоры монтируются на резиновых амортизаторах для уменьшения вибрации передаваемой на основание установки.

9. Испаритель выполнен в виде кожухотрубного теплообменника, изготовлен из углеродной стали и оптимизирован на применение хладагента R134a. Особенностями являются применение труб с желобчатой нарезкой с высокой эффективностью отвода тепла и низкие потери тепла на стороне сжижения. В стандартном варианте испаритель имеет пенопластовую гибкую толщиной теплоизоляцию19 мм, которая образует барьер для предотвращения конденсации и передачи тепла наружу. В стандартном варианте в испарителе также предусмотрено дифференциальное реле давления воды, встроенное в водяной контур для предотвращения риска замерзания в случае прекращения потока воды по каким-либо причинам, а также подогреватель антифриза, который обеспечивает защиту испарителя при низкой температуре воздуха в зимнее время, до -10°C. Также обеспечивается снижение механических напряжений до приемлемого уровня. Дополнительно в комплект поставки может входить переключатель расхода воды FA.

#### Устройства гидравлического контура и контура хладагента

- **10. Предохранительный клапан хладагента.** (Соответствует Директиве PED по оборудованию, работающему под давлением). Он устанавливается на подающих патрубках компрессоров. Клапан срабатывает в случае серьезных отказов в эксплуатации.
- **11А. Вентиль по сжиженной стороне 11В. Вентиль по газовой стороне.** Обеспечивают перекачку и сохранение хладагента при выполнении обслуживания или при замене устройств контура охлаждения, без необходимости сливания хладагента.
- 12. Осушающий фильтр сменного картриджного типа. Задерживает загрязнения и остаточную влагу в контуре.
- **13. Соленоидный клапан впрыска жидкого хладагента,** позволяет расширить диапазон эксплуатации, управление клапаном непосредственно от электронного контроллера.
- **14. Расширительный клапан с электронным управлением.** Предназначен для точного питания испарителя, обеспечивая постоянный перегрев. Управление клапаном от собственного пульта. Клапан также может остановить жидкость, когда компрессор отключен, что позволяет предотвратить утечку хладагента из змеевика в испаритель и компрессор. **Соленоидный клапан впрыска жидкого хладагента.** Один на весь контур. Он отключается, при выключении компрессора, что предотвращает попадание сжиженного хладагент в испаритель во время простоя.
- **15. Датчик нагнетания компрессора.** Один на компрессор, установлен на напорной трубе для защиты компрессора, если конечная температура сжатия превышает допустимый предел.
- Экономайзер. В контур хладагента на некоторых моделях включается экономайзер.
- Это устройство увеличивает производительность и эффективность (EER) холодильной установки на всех рабочих режимах эксплуатации компрессора (от 25 до 100%).

### ОБЩЕЕ ТЕХНИЧЕСКОЕ ОПИСАНИЕ

Смотровое стекло. Через это стекло при прохождении хладагента наблюдается жидкость, что указывает на нормальную заправку хладагентом. Если в хладагенте содержится влага, то жидкость в стекле меняет цвет.

- Штуцеры для измерения давления: ¼ «SAE (7/16"UNF) (schraeder). Позволяет измерить рабочие давление обоих циклов в трех главных точках каждого контура: на стороне нагнетания компрессора.
- **Датчик высокого давления.** Имеет фиксированную установку. Датчик смонтирован в напорной трубе и отключает компрессор, если рабочее давление превышает требуемую норму. При срабатывании датчика цепь размыкается и может включиться повторно только после перезапуска через интерфейсный терминал пользователя.

**Внутрикартерный подогреватель** предназначен для нагрева масла компрессора. Один на компрессор. Включается при выключении компрессора. Предназначен для поддержания достаточно высокого давления масла, чтобы хладагент не перетекал во время остановок.

**Датчик низкого давления.** Имеет фиксированную установку. Датчик смонтирован в напорной трубе и отключает компрессор, если рабочее давление ниже предельного.

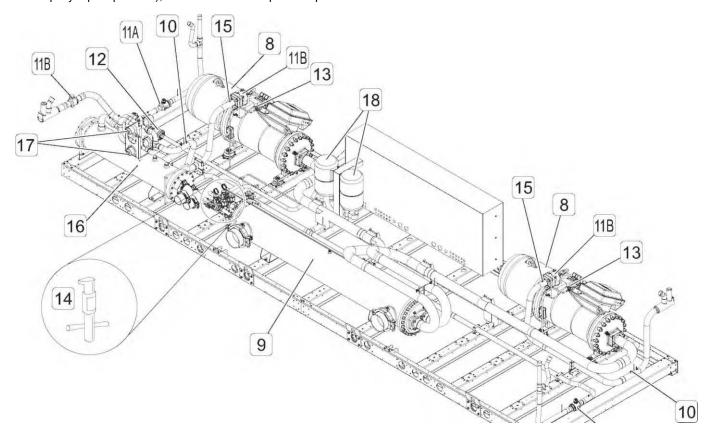
При повышении давления автоматически переустанавливается. При частом срабатывании датчика установка отключается и может быть запущена только через терминал интерфейса пользователя.

#### Устройства для версии с рекуперацией тепла VD/VR

**16. Теплообменник рекуператора.** Предназначен для специальной версии. Пластинчатый или кожухотрубный, имеет пенопластовую гибкую теплоизоляцию толщиной 19 мм, которая образует барьер для предотвращения конденсации и передачи тепла наружу. По специальному требованию теплообменник может быть оборудован электрическим подогревателем антифриза, чтобы предотвратить замерзание установки, неработающей в зимний период, если жидкость из установки не слита.

#### Устройства только для версии с рекуперацией тепла VR.

- **17. Клапан управления рекуперацией тепла.** Клапан обеспечивает доставку хладагента в конденсаторные змеевики или в теплообменник рекуператора, в зависимости от требований к горячей воде.
- **18. Жидкостной ресивер.** Это резервуар, который обеспечивает сглаживание пульсаций давления при смене рабочих режимов установки (конденсация в воздухе или воде).
- Дифференциальный датчик давления воды. Блокирует рекуперацию тепла, если вода течет в теплообменники.
- Соленоидные клапаны сжиженного хладагента. Позволяют восстановить заправку хладагента после изменения рабочего режима от регенерации до охлаждения и наоборот.
- Одноходовой распределитель расхода. Обеспечивает принудительную подачу хладагента в необходимые теплообменники (змеевики/рекуператор тепла), в зависимости от режима работы.



#### ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ УСТРОЙСТВА И ОБОРУДОВАНИЕ, ПОСТАВЛЯЕМОЕ ПО ОТДЕЛЬНОМУ ЗАКАЗУ

Устройства, имеющиеся в наличии

Примечание: Дополнительные устройства могут быть следующими:

(М): устанавливаются только в заводских условиях,

**(F):** поставляются для установки заказчиком.

**МР (F) Модуль хранения и нагнетания (хранение по напорной стороне или хранение по сливной стороне).** Модуль хранения и нагнетания предназначен для снижения количества резких пульсаций давления компрессора за счет увеличения количества воды в системе и, следовательно, повышения тепловой инерции. Модуль состоит из каркаса, изготовленного из оцинкованной и окрашенной листовой стали, и алюминиевых панелей; модуль можно устанавливать вне помещений.

Конструкция обеспечивает подключение модуля рядом с холодильной установкой, в состав модуля входят изолированный резервуар из углеродистой стали, одинарный или сдвоенный центробежный насос с двухпозиционным вентилем, электрический распределительный щит, расширительный бак, предохранительный клапан, сапун, манометр, наполнительный и дренажный клапаны.

FLS (M) Водяное реле расхода с затвором

RAG 8 (M) Нагревательный элемент для водяного резервуара модуля подкачки.

**G (М) Блок манометров.** Состоит из манометров низкого и высокого давления (один высокого и один низкого давления на контур).

**GP (M) Защита змеевиков.** Состоит из металлической защитной панели, которая предохраняет змеевики.

**GP (M) Зашита, предотвращающая доступ.** Состоит из металлических защитных панелей, которые предотвращают доступ к контуру хладагента или гидравлическому контуру.

**RB (M) Отсечной клапан на всасывающей стороне компрессора** 

**AVM (F) Пружинные демпферы вибраций.** Комплект включает в себя достаточное количество пружинных демпферов вибраций, количество которых зависит от модели демпфера, монтируемого на установке. Они снижают механическую вибрацию от компрессоров и вентиляторов во время их нормальной работы, которая передается опорной поверхности установки. Степень изоляции, обеспечиваемая демпферами, составляет 90%.

ОР (F) Программируемый таймер применяется для дистанционного включения/выключения

**CR(F) Дистанционное управление.** Повторяет функции системы управления, смонтированной в установке, что обеспечивает управление установкой на расстоянии до 100м

INT (M) Последовательный интерфейс RS485 для связи через протокол MOДБUS.

**CSF (M) Монитор напряжения и правильного подключения к фазам сети.** Прибор позволяет контролировать правильный порядок силовых фаз и отсутствие напряжения в фазах. Прибор также обеспечивает работу установки в пределах ±10% от номинального напряжения (минимальное напряжение 360 В, номинальное напряжение - 400В, максимальное - 440 В). Монитор отключает установку, если напряжение выходит за допустимые пределы.

**DDC (М) Контроль давления на выходе компрессора** (входит в стандартный комплект для версии AS с низким уровнем шума и версии ASS со сверхнизким уровнем шума). Состоит из двух электрических управляющих схем, которые с помощью фазовой отсечки напряжения контролируют скорость вращения вентиляторов, сохраняя при этом давление конденсации в требуемых пределах.

#### Механические устройства по дополнительному требованию

#### Теплообменники со специальными ребрами.

- Змеевики с медными пластинами.
- Змеевики с алюминиевыми зачерненными ребрами.

#### Электрические устройства по дополнительному требованию

Если параметры электрической сети отличаются от 400В – 3 фазы – 50 Гц, то свяжитесь с нашим отделом продаж.

#### Общие технические характеристики базовой версии установки

#### Версии со звукоизоляцией: АВ (базовая версия)

Приведенные ниже данные относятся к установкам ІR, в которых применяется хладагент R134a

Модель	330.2	370.2	420.2	470.2	510.2	590.2	670.2	740.2	800.2	900.2	1000.2	11502	Ед.изм.
Холодопроизводительность (1)	332	366	415	468	511	594	665	743	802	892	987	1114	кВт
Полная потребляемая мощность (1)	119	136	151	165	188	210	225	260	281	323	352	379	кВт
EER (1)	2,78	2,69	2,75	2,83	2,72	2,83	2,96	2,86	2,86	2,76	2,80	2,94	Вт/Вт
ESEER	3,63	3,51	3,62	3,74	3,60	3,76	3,85	3,82	3,81	3,72	3,78	4,01	Вт/Вт
Заправочный объем хладагента	Заправочный объем хладагента указан в идентификационной табличке на установке												КГ

Технические данные компрессора

Тип						Двухв	интово	Й					-
Количество							2						N°
Регулирование													
холодопроизводительности						25-1	100 %						%
установки													
	Запуск	с испол	тьзован	ием час	сти обм	отки		Запуск	перекл	ючение	м обмот	ОК	
Тип запуска	электр	одвигат	еля					электр	одвигат	еля со	звезды н	ıa	-
								треугол	пьник				
Потребляемая мощность	104 121 136 150 169 191 206 237 258 296 326 349										кВт		

Технические данные теплообменника

гип КОЖУХОТРУБНЫЙ ТЕПЛООБМЕННИК -													
Тип				КОЖУ	XOTP:	⁄БНЫЙ	Ί ΤΕΠΓ	ЮОБМ	ЕННИ	К			-
Количество							1						N°
Предельное давление на влажной стороне		1000											
Полный запасаемый объем воды	113	108	159	159	154	263	256	241	241	419	410	401	Л
Расход воды <sup>(1)</sup>	15,9	17,5	19,8	22,4	24,4	28,4	31,8	35,5	38,3	42,6	47,2	53,2	л/сек
Перепад давления воды (1)	49	57	44	56	53	53	44	45	52	60	42	56	кПа

Технические данные вентиляторов

Количество	8	8	8	8	10	10	10	12	12	14	14	16	N°
Диаметр [ Ø ]						8	300						
Номинальная/Максимальная скорость вращения		900										об/мин	
Максимальная потребляемая мощность электодвигателя		900											кВт
Полный расход воздуха	45900	45900	45000	44100	57120	54880	51520	64000	61870	76930	72220	82570	л/сек
Полная потребляемая мощность	14,4	14,4	14,4	14,4	18,0	18,0	18,0	21,6	21,6	25,2	25,2	28,8	кВт

Технические данные электрооборудования

Параметры сети питания						400 /	3/50						В/ф/Гц
FLA Максимальный потребляемый ток	274	304	332	360	409	469	469	557	594	684	746	755	Α
FLI Максимальная потребляемая мощность	164	184	200	216	242	282	282	339	364	412	452	456	КВт
MIC Максимальный ток перегрузки	504	592	689	717	838	921	921	751	788	958	1053	1062	Α

Примечания:

Технические данные змеевиков с развитой поверхностью

Тип		Медные трубы с нарезкой оребрение из алюминия												
Количество		4 18 22.4 26.9 31.4 35.9												
Суммарная площадь		1	8			22.4		26	5.9	3	1.4	35.9	M <sup>2</sup>	
Уровни шумов														
Суммарный SWL	98	98	98	98	100	100	100	101	101	102	102	103	дБ(А)	
SPL 1 M	79	79	79	79	80	80	80	80	80	81	81	82	дБ(А)	
SPL 5 M	71	71	71	71	72	72	72	73	73	74	74	75	дБ (А)	
SPL 10 M	66	66	66	66	67	67	67	69	69	69	69	70	дБ (А)	

Уровни шумов относятся к установкам, работающим в номинальных условиях (температура: воды на входе: 12°C - на выходе: 7°C, Температура вне помещения 35°C). Уровни звукового давления измерены на расстояниях 1, 5 и 10 метров от наружной поверхности установки, работающей в свободном пространстве и опирающейся на отражающую поверхность (коэффициент направленности равен 2).

**SWL** = Уровень звуковой мощности отнесен к 2х10<sup>-12</sup> Вт.

Суммарный урове́нь звуковой мощности в **дБ (A)**, измеренный в соответствии со стандартом ISO 9614, сертифицирован согласно процедуре сертификации Eurovent. Сертификат Eurovent выдается исключительно по суммарному уровню звуковой мощности в **децибелах (A)**, который является единственным обязательным акустическим параметром (значения частот октавы приведены в таблице).

**SPL** = Уровень звукового давления, отнесен к  $2x10^{-5}$  Па.

Уровни звукового давления рассчитаны с применением формулы из стандарта ISO 3744 (Eurovent 8/1) и относятся к расстоянию 1 метр от наружной поверхности установки, работающей в свободном пространстве (коэффициент направленности равен 2) в нормальных условиях в режиме охлаждения.

<sup>(1):</sup> Данные относятся к следующим условиям: Температура воды: на входе: 12°C - на выходе: 7°C, Температура вне помещения 35°C

#### Стандартные параметры - базовая версия

						ЕРАТУРА							
иодель	TW	2			0	3			0	4			5
		kWf	kWa	kWf	kWa	kWf	kWa	kWf	kWa	kWf	kWa	kWf	kWa
	6	363	87	341	95	320	103	300	111	287	115	280	119
	7 8	375 388	89 90	353 365	96 98	<b>332</b> 344	104 105	311 322	112 113	298 309	117 118	291 302	120 121
330	9	400	92	377	99	355	107	333	114	320	119	- 302	- 121
	10	413	93	389	100	367	107	344	115	331	120	-	-
	11	428	95	403	100	379	109	356	117	342	121	-	-
	6	397	102	375	110	354	120	333	129	320	134	313	139
	7	411	103	388	112	366	121	344	130	331	136	324	140
	8	424	105	400	113	378	122	356	132	343	137		141
370	9	437	107	413	115	391	124	368	133	354	138		-
	10	450	109	426	117	403	125	380	134	366	139	-	-
	11	467	110	441	118	416	127	392	136	377	141	-	-
	6	450	113	425	123	401	134	378	145	364	152	356	15
	7	464	115	439	125	415	136	391	147	377	153	368	159
420	8	479	117	453	127	429	138	404	148	389	155	381	160
420	9	494	119	468	129	443	139	417	150	402	156	-	-
	10	509	120	482	130	456	141	431	151	415	158	-	-
	11	527	122	499	132	471	142	444	153	428	159	-	-
	6	506	124	479	136	453	148	427	161	411	169		175
	7	523	126	495	137	468	150	441	163	426	170		176
470	8	539	127	510	139	483	152	456	164	440	172		178
1.0	9	556	129	526	141	499	153	471	166	454	174	-	-
	10	572	131	542	142	514	155	486	168	469	175	-	-
	11	592	132	561	144	531	157	501	169	483	177		- 111
	6	556	143	524	154	494	167	463	179	445	186		118
	7	575	145	542 560	157	511	169	480	181	461	189		120
510	8	594	148		159	528	171	497	184	478	191		12
	9	613 631	151 153	578 596	162 164	546 563	174 176	514 531	186 189	494 511	193 196		-
	11	654	156	618	167	583	179	548	191	527	198	-	-
	6	643	159	608	173	574	189	541	204	521	214	- E10	22
	7	664	161	628	175	594	191	560	207	539	216		223
590	8	686	164	649	178	614	193	579	207	558	218		225
590	9	707	166	669	181	633	196	597	211	576	220		- 22
	10	729	169	690	183	653	198	616	213	594	223		-
	11	755	171	714	186	675	201	636	216	612	225	<u> </u>	<del>-</del>
	6	720	171	680	187	643	203	606	220	583	230	571	238
	7	744	174	703	189	665	206	627	223	604	233		24
670	8	768	177	726	192	687	209	648	225	624	235		243
670	9	792	180	749	195	709	211	669	228	645	238	-	-
	10	816	182	772	197	731	214	690	230	665	240	-	-
	11	845	185	799	200	755	217	712	233	686	243	-	-
	6	803	196	760	214	719	234	678	254	653	266	639	270
	7	829	199	785	217	743	237	701	257	676	269	661	278
740	8	856	202	810	220	767	240	724	259	699	271	684	28
740	9	882	205	836	223	792	243	748	262	721	274	-	-
	10	908	208	861	226	816	245	771	265	744	277	-	-
	11	940	210	890	228	843	248	796	268	767	280	-	-
	6	867	214	820	233	776	255	731	277	705	290		300
	7	895	217	847	236	802	258	757	280	729	292		303
800	8	924	220	875	240	828	261	782	282	754	295		300
	9	952	223	902	243	855	264	807	285	779	298		-
	10	980	226	929	246	881	267	832	288	803	301		-
	11 6	1.015 972	229 250	961 915	249 270	910 862	270 292	859 808	292 313	828 776	304 326		33.
	7	1.004	250	915	270	892	292	837	313	805	326		33
	8	1.004	254	947	274	922	300	867	318	833	335		34
900	9	1.069	264	1.009	284	953	305	896	326	862	339		- 34
	10	1.102	269	1.009	288	983	309	925	330	891	343		-
	11	1.142	273	1.078	293	1.017	314	956	335	919	348	<del>-</del> -	-
	6	1.069	274	1.010	297	955	322	900	346	866	361		373
	7	1.104	278	1.044	301	987	326	930	351	896	366		37
4000	8	1.139	283	1.077	306	1.019	330	961	355	926	370		38
1000	9	1.174	288	1.111	311	1.051	335	991	359	956	374	-	-
	10	1.209	293	1.144	315	1.083	339	1.022	364	985	378	-	-
	11	1.251	297	1.183	320	1.118	344	1.054	368	1.015	383	-	-
	6	1.207	293	1.140	318	1.078	344	1.015	371	978	387	335 356 368 381 402 416 431 434 451 467 510 528 546 571 591 611 639 661 684	400
	7	1.246	298	1.178	323	1.114	349	1.050	375	1.011	391		404
4450	8	1.285	303	1.216	328	1.150	354	1.084	380	1.045	396		408
1150	9	1.325	308	1.254	333	1.186	359	1.119	385	1.079	400		-
	10	1.364	314	1.291	338	1.222	363	1.153	389	1.112	405		-
	11	1.413	318	1.335	342	1.262	368	1.189	394	1.146	410		_

Tw = температура воды на выходе  $^{\circ}C$  kWf = холодопроизводительность (кВт) kWa = входная мощность компрессора (кВт) Стандартные эксплуатационные параметры приведены для перепада температуры воды между входом и выходом из теплообменника  $5^{\circ}C$ , установка работает со всеми вентиляторами на предельной скорости вращения. Также учитывался коэффициент загрязнения  $0.44 \times 10^{-4}$  м $^2$ K/Вт,  $^*$ } установка находится на уровне моря ( $P_b$  = 1013 мбар).

#### Версия со звукоизоляцией: AS (версия с низким уровнем шумов)

Приведенные ниже данные относятся к установкам IR, в которых применяется хладагент R134a

Модель	330.2	370.2	420.2	470.2	510.2	590.2	670.2	740.2	800.2	900.2	1000.2	11502	Ед.изм.
Холодопроизводительность (1)	321	354	399	447	494	567	642	715	769	856	943	1080	кВт
Полная потребляемая мощность (1)	118	136	151	167	187	215	235	265	290	327	361	391	кВт
EER (1)	2,72	2,61	2,63	2,68	2,64	2,64	2,73	2,70	2,65	2,62	2,61	2,76	Вт/Вт
ESEER	3,75	3,58	3,61	3,67	3,61	3,60	3,74	3,68	3,64	3,61	3,60	3,86	Вт/Вт
Заправочный объем хладагента	Запр	авочны	й объем	и хлада	гента уі	казан в	иденти	фикаци	онной та	абличке	на уста	новке	КГ

Технические данные компрессора

Тип						Двухв	интово	Й					-
Количество							2						N°
Регулирование													
холодопроизводительности		25-100 %											%
установки	25-100 %  Запуск с использованием части обмотки  Запуск переключением обмоток												
	Запуск	с испол	тьзован	ием ча	сти обм	отки		Запуск	перекл	ючение	м обмот	ОК	
Тип запуска	электр	одвигат	еля					электр	одвигат	еля со	звезды н	ıa	-
								треугол	пьник				
Потребляемая мощность	108	126	142	157	175	203	223	251	276	310	345	372	кВт

Технические данные теплообменника

. ожи по ожи о дании до пополо общоги													
Тип				КОЖУ	'XOTP	УБНЫЙ	Ί ΤΕΠΓ	ЮОБИ	ІЕННИ	К			-
Количество							1						N°
Предельное давление на влажной стороне		1000											
Полный запасаемый объем воды	113	108	159	159	154	263	256	241	241	419	410	401	Л
Расход воды <sup>(1)</sup>	15,3	15,3 16,9 19,1 21,4 23,6 27,1 30,7 34,2 36,7 40,9 45,1 51,6									л/сек		
Перепад давления воды (1)	46	54	40	51	50	48	41	41	47	55	39	53	кПа

Технические данные вентиляторов

TOXINITOCKNO HAITIBLE BOTTINII	niopo													
Количество		8	8	8	8	10	10	10	12	12	14	14	16	N°
Диаметр [ ∅ ]							8	300						
Номинальная/Максимальная скорс	ОСТЬ						700	0/900						об/мин
вращения			700/300											
Максимальная потребляемая мощ	ность		2											кВт
электодвигателя			2											KDT
Полный расход воздуха	ном	1 35280 34020 33100 32040 43904 42336 39872 48950 47882 59346 55892 63902									л/сек			
	макс	45900	45900	45000	44100	57120	54880	51520	64000	61870	76930	72220	82570	л/сек
Полная потребляемая мощность,	ном	8,0	8,0	8,0	8,0	10,0	10,0	10,0	12,0	12,0	14,0	14,0	16,0	кВт
	макс	14,4	14,4	14,4	14,4	18,0	18,0	18,0	21,6	21,6	25,2	25,2	28,8	кВт

Технические данные электрооборудования

	· <b>/</b> H :												
Параметры сети питания						400 /	/ 3 / 50						В/ф/Гц
FLA Максимальный потребляемый ток	274	304	332	360	409	469	469	557	594	684	746	755	Α
FLI Максимальная потребляемая	164	184	200	216	242	282	282	339	364	412	452	456	КВт
мощность													וטו
MIC Максимальный ток перегрузки	504	592	689	717	838	921	921	751	788	958	1053	1062	Α

Примечания:

Технические данные змеевиков с развитой поверхностью

Тип	Мед	ные трубы с нарезкой	оребрение из а	алюминия		/				
Количество	4									
Суммарная площадь	18 22.4 26.9 31.4 35.9									

Уровни шумов

Суммарный SWL	93	93	93	93	94	94	94	96	96	97	97	98	дБ(А)
SPL 1 M	73	73	73	73	74	74	74	75	75	75	75	76	дБ(А)
SPL 5 M	65	65	65	65	67	67	67	68	68	69	69	69	дБ (А)
SPL 10 M	61	61	61	61	62	62	62	63	63	64	64	65	дБ (А)

Уровни шумов относятся к установкам, работающим в номинальных условиях (температура: воды на входе: 12°С - на выходе: 7°С, Температура вне помещения 35°С). Уровни звукового давления измерены на расстояниях 1, 5 и 10 метров от наружной поверхности установки, работающей в свободном пространстве и опирающейся на отражающую поверхность (коэффициент направленности равен 2).

**SWL** = Уровень звуковой мощности отнесен к 2х10<sup>-12</sup> Вт.

Суммарный уровень звуковой мощности в дБ (A), измеренный в соответствии со стандартом ISO 9614, сертифицирован согласно процедуре сертификации Eurovent. Сертификат Eurovent выдается исключительно по суммарному уровню звуковой мощности в децибелах (A), который является поэтому единственным обязательным акустическим параметром (значения частот октавы приведены в таблице).

**SPL** = Уровень звукового давления, отнесен к  $2x10^{-5}$  Па.

Уровни звукового давления рассчитаны с применением формулы из стандарта ISO 3744 (Eurovent 8/1) и относятся к расстоянию 1 метр от наружной поверхности установки, работающей в свободном пространстве (коэффициент направленности равен 2) в нормальных условиях в режиме охлаждения.

<sup>(1):</sup> Данные относятся к следующим условиям: Температура воды: на входе: 12°C - на выходе: 7°C, Температура вне помещения 35°C

Стандартные параметры - Версия AS с низким уровнем шумов

					TEM	ПЕРАТУ	PA BHE I	ПОМЕЩЕ	ния (°С	D.B.)			
МОДЕЛЬ	TW	2	5	3	80	3	5	4	10	4	3	4	15
		kWf	kWa	kWf	kWa	kWf	kWa	kWf	kWa	kWf	kWa	kWf	kWa
	6	351	91	330	98	310	107	290	115	278	120	271	124
	7	363	92	341	100	321	108	301	116	288	121	282	125
330	8	375 387	94 95	353 364	101 103	332 343	109 111	311 322	117 119	299 309	122 123	292	126
	10	399	97	376	103	354	112	333	120	320	124	-	
	11	414	98	390	106	367	113	344	121	330	126	-	-
	6	384	106	363	115	342	124	322	134	309	140	302	145
	7	397	108	375	116	354	126	333	136	320	141	313	146
370	8	410	109	387	118	366	128	344	137	332	143	324	147
0.0	9	423	111	400	120	378	129	356	138	343	144	-	-
	10	436 452	113 115	412 426	122 123	390 403	131 132	367 379	140 141	354 365	145 147	-	-
	6	432	118	408	129	386	140	363	152	350	159	342	164
	7	447	120	422	131	399	142	376	153	362	160	354	166
420	8	461	122	436	132	412	144	389	155	374	162	366	167
420	9	475	124	450	134	425	145	401	157	387	163	-	-
	10	489	126	463	136	439	147	414	158	399	165	-	-
	11	507	127	479	138	453	149	427	160	412	166	-	-
	7	483 499	130 132	457 472	142 144	432 <b>447</b>	155 <b>157</b>	408 422	169 170	393 406	177 178	384 398	183 185
	8	515	132	472	144	462	157	422	170	406	180	411	186
470	9	531	135	503	147	476	161	450	174	434	182	-	-
	10	547	137	518	149	491	162	464	175	448	183	-	-
	11	566	139	536	151	507	164	478	177	461	185	-	-
	6	538	148	507	160	477	172	448	185	430	193	420	118
	7	556	150	524	162	494	175	464	188	446	195	436	120
510	8	574	153	542	165	511	178	480	190	462	198	451	121
	9	592 610	156 159	559 577	168 170	528 545	180 183	497 513	193 195	478 494	200 203	-	-
	11	633	161	597	173	563	185	530	198	510	205	-	
	6	614	169	580	184	548	200	516	217	497	227	487	235
	7	634	171	600	187	567	203	534	219	515	229	504	237
590	8	655	174	619	189	586	206	552	222	532	232	521	240
390	9	675	177	639	192	605	208	570	224	550	234	-	-
	10	695	180	658	195	623	211	588	227	567	237	-	-
	11	721	182	681	197	644	213	607	230	585	239	-	-
	<u>6</u> 7	695 718	185 188	657 679	202 205	621 <b>642</b>	220 <b>223</b>	585 605	238 241	563 583	249 252	551 570	258 261
	8	741	191	701	208	663	226	625	244	603	255	590	263
670	9	764	194	723	211	685	229	646	247	622	257	-	-
	10	787	197	746	214	706	232	666	249	642	260	-	-
	11	816	200	771	217	729	234	687	252	662	263	-	-
	6	773	208	731	227	692	248	652	269	628	282	615	292
	7	798	211	755	230	715	251	675	272	650	285	636	295
740	8	823 849	214 217	780 804	233 236	738 762	254 257	697 720	275 278	672 694	287 290	658	297
	10	874	220	828	239	785	260	742	280	716	293	-	-
	11	905	223	857	242	811	263	766	284	738	296	-	-
	6	831	228	786	250	744	273	701	296	676	310	661	321
	7	858	232	812	253	769	276	726	299	699	313	685	324
800	8	886	235	839	256	794	279	750	302	723	316	708	327
000	9	913	239	865	260	819	282	774	305	747	319	-	-
	10	940 973	242 245	891 921	263 266	845 872	286 289	798 823	308 312	770 794	322 326	-	-
	6	933	262	878	283	827	305	776	328	745	342	728	353
	7	964	266	908	287	856	310	804	333	772	346	755	357
900	8	995	271	938	292	885	315	832	337	800	350	782	361
900	9	1.026	276	969	297	914	319	860	341	827	355	-	-
	10	1.058	281	999	302	943	324	888	346	855	359	-	-
	11	1.096	286	1.034	306	975	329	917	351	882	364	- 010	-
	7	1.021 1.055	290 295	965 997	314 319	912 <b>943</b>	340 <b>345</b>	859 889	367 371	828 856	382 387	810 837	395 399
4.5.5	8	1.055	300	1.029	319	9 <b>43</b> 974	345 350	918	371	885	387	865	404
1000	9	1.121	305	1.029	329	1.004	354	947	380	913	396	-	-
	10	1.155	310	1.093	334	1.035	359	976	385	941	400	-	-
	11	1.196	315	1.130	339	1.068	364	1.007	390	970	405	-	-
	6	1.170	312	1.106	338	1.045	367	984	395	948	412	927	426
	7	1.208	318	1.142	344	1.080	372	1.018	400	980	417	959	431
1150	8	1.246	323	1.179	349	1.115	377	1.051	405	1.013	422	991	435
	9	1.284 1.323	329	1.215 1.252	354	1.150	382	1.085	410	1.046	427	-	-
	11	1.323	334 339	1.252	360 365	1.185 1.224	387 393	1.118 1.153	415 420	1.078 1.111	431 437	-	-
	1 11	1.309	১১৪	1.294	505	1.224	აჟა	1.100	420	1.111	431		_

Тw= Температура воды на выходе, °C kWf = Холодопроизводительность (кВт). кWa = Потребляемая мощность компрессора (кВт). Стандартные эксплуатационные параметры приведены для перепада температуры воды между входом и выходом из теплообменника, равного 5°C, установка работает со всеми вентиляторами на предельной скорости вращения. Также учитывался коэффициент загрязнения 0.44 х 10<sup>-4</sup> м²К/Вт, установка находится на уровне моря (Р<sub>b</sub> = 1013 мбар).

Версия со звукоизоляцией: ASS (Сверхмалошумная версия)

Приведенные ниже данные относятся к установкам IR, в которых применяется хладагент R134a

Модель		330.2	370.2	420.2	470.2	510.2	590.2	670.2	740.2	800.2	900.2	1000.2	11502	Ед.Изм.
Колодопроизводительность <sup>(1)</sup>		307	351	391	435	490	551	636	699	754	865	943	1076	кВт
олная потребляемая мощность (	1)	123	138	155	173	190	226	245	273	298	329	368	403	кВт
ER (1)		2,49	2,55	2,52	2,51	2,58	2,44	2,60	2,56	2,53	2,63	2,56	2,67	Вт/Вт
SEER		3,50	3,58	3,50	3,48	3,56	3,37	3,61	3,56	3,52	3,69	3,59	3,78	Вт/Вт
Заправочный объем хладагента					,		,	,	оикацио	,	,			kg
заправочный оовем хладагента		Salipa	вочный	1 OO BEIN	лладаг	сніа ук	азан в и	ідентиц	<i>ликацио</i>	пнои та	ОЛИЧКЕ	на уста	повке	<u> </u>
Гехнические данные компре	ссора	1											1	
ип							Двухви	ІНТОВОЙ						-
Соличество								2						N°
Регулирование колодопроизводительности истановки							25-1	00 %						%
Гип запуска		,	с испол	пьзован геля	ием ча	сти обм	отки			перекл одвигат пьник				<del>-</del>
Потребляемая мощность		117	131	149	167	182	218	235	262	287	317	355	387	кВт
Fayuuuaakka gauuu la zaggaak														
Гехнические данные теплооб ⁻ип	JIVI CHI	INIKA			KUЖ/\	XOTP\/	БНЫЙ	TEUU	ООБМІ	ЕННИК	(			
боличество					KO/KJ/	AO II 9	ואוטו וכ			_	`			N°
							10	100						
Гредельное давление на влажной стор	лоне	110	100	150	150	151		00	244	244	440	440	404	кПа
Полный запасаемый объем воды		113	108	159	159	154	263	256	241	241	419	410	401	Л
Расход воды <sup>(1)</sup>		14,6	16,8	18,7	20,8	23,4	26,3	30,4	33,4	36,0	41,3	45,1	51,4	л/сек
Перепад давления воды <sup>(1)</sup>		42	53	39	48	49	46	40	40	46	56	39	52	кПа
Гехнические данные вентиляторов         8         8         8         10         10         12         14         14         16         16         20														
оличество 8   8   8   8   10   10   12   14   14   16   16   20   10   12   14   16   16   20   10   10   10   10   10   10   10														N°
чиаметр [ ∞ ] Номинальная/Максимальная скорс	OCTI													
зращения ·							550	/670						об/мин
Максимальная потребляемая мощ электодвигателя	ность						2	2						кВт
Толный расход воздуха	ном	28080	26820	26100	25200	33376	31360	40081	45200	43960	5349100	50260	62860	л/сек
юлный расход воздуха	макс		41310	40500	39690	51408	49392	46368	57600	55683	69237	64998	74313	
7													_	л/сек
<b>Толная потребляемая мощность</b> ,	НОМ	5,6	5,6	5,6	5,6	7,0	7,0	8,4	9,8	9,8	11,2	11,2	14,0	кВт
	макс	8,8	8,8	8,8	8,8	11,0	11,0	13,2	15,4	15,4	17,6	17,6	22,0	кВт
Гехнические данные электро	ообој	рудова	яния											
Тараметры сети питания							400 /	3 / 50						В/ф/Гц
FLA Максимальный потребляемы	й ток	258	288	316	344	389	449	454	537	574	661	723	732	A
FLI Максимальная потребляемая					011									
мощность		157	177	193	209	233	273	275	330	355	402	442	446	КВт
мощность ИІС Максимальный ток перегрузки	1	488	576	673	701	818	901	906	731	768	935	1030	1039	Α
<u>міс імаксимальный ток перегрузкі</u> Примечания:		T-00	570	0/3	101	010	501	500	101	700	555	1000	1000	
тримечания. (1): Данные относятся к следующи	м усло	виям: Т	Гемпера	атура во	оды: на	входе:	12°С - н	а выхо,	де: 7°С,	Темпер	ратура і	вне пом	ещения	.35°C
Гехнические данные змееви	ков с	разви	той по	верхн										
Гип					Мед	ные тру	бы с на	резкой	оребре	ние из а	алюмин	ия		/
(оличество							4						4/8	N°
Суммарная площадь			1	8		22	2.4	26.9	31	.4	35	5.9	44.9	M <sup>2</sup>
Уровни шумов														
Суммарный SWL		87	87	87	87	88	88	90	91	91	92	92	93	дБ(А)
ZVIMINIAUHDIN SVVL		67	67	67	67	68	68	69	69	69	70	70	71	дБ(А)
,				. 01	01	- 50	3	00	00	3	, , ,	, 0		40(4)
SPL 1 M			50	50	50	61	61	62	63	6.3	63	63	65	πE /Λ\
SPL 1 м SPL 5 м SPL 10 м		59 55	59 55	59 55	59 55	61 56	61 56	62 57	63 58	63 58	63 59	63 59	65 60	дБ (A) дБ (A)

Уровни шумов относятся к установкам, работающим в номинальных условиях (температура: воды на входе: 12°C - на выходе: 7°C, температура вне помещения 35°C). Уровни звукового давления измерены на расстояниях 1, 5 и 10 метров от наружной поверхности установки, работающей в свободном пространстве и опирающейся на отражающую поверхность (коэффициент направленности равен 2).

**SWL** = Уровень звуковой мощности отнесен к  $2x10^{-12}$  Вт.

Суммарный уровень звуковой мощности в дБ (A), измеренный в соответствии со стандартом ISO 9614, сертифицирован согласно процедуре сертификации Eurovent. Сертификат Eurovent выдается исключительно по суммарному уровню звуковой мощности в децибелах (А), который является поэтому единственным обязательным акустическим параметром (значения частот октавы приведены в таблице). **SPL** = Уровень звукового давления, отнесен к 2х10<sup>-5</sup> Па.

Уровни звукового давления рассчитаны с применением формулы из стандарта ISO 3744 (Eurovent 8/1) и относятся к расстоянию 1 метр от наружной поверхности установки, работающей в свободном пространстве (коэффициент направленности равен 2) в нормальных условиях в режиме охлаждения.

Стандартные параметры - Версия ASS со сверх низким уровнем шумов.

					TEM	ПЕРАТУІ	PA BHE I	ПОМЕЩЕ	ния (°С	D.B.)			
МОДЕЛЬ	TW	2	5	3	0		5		0		.3	4	<del>1</del> 5
• •		kWf	kWa	kWf	kWa								
	6	336	98	315	107	296	116	277	125	266	130	259	134
	7	347	100	326	108	307	117	288	126	276	131	269	135
330	8	359	102	338	110	318	118	298	127	286	132	279	137
330	9	370	103	349	111	328	120	308	128	296	134	-	-
	10	382	105	360	113	339	121	318	130	306	135	-	-
	11	396	107	373	114	351	123	329	131	316	136	-	-
	6	381	110	359	119	339	129	319	139	307	145	300	150
	7	394	112	372	121	351	131	330	141	318	147	311	152
370	8	407	114	384	123	363	133	342	142	329	148	322	153
	9	419 432	116	396 409	125 126	375 386	134	353 364	144 145	340 351	150 151	-	-
	11	432	118 119	409	128	399	136 138	376	145	362	153	-	-
	6	424	124	400	135	378	147	356	159	343	167	335	172
	7	438	126	414	137	391	149	368	161	355	168	347	174
	8	452	128	427	139	404	151	381	163	367	170	359	175
420	9	466	130	441	141	417	153	393	164	379	171	-	-
	10	480	132	454	143	430	154	406	166	391	173	_	-
	11	497	134	470	144	444	156	419	168	403	175	-	-
	6	470	138	445	151	421	165	397	179	382	188	374	195
	7	486	140	460	153	435	167	410	181	396	190	387	196
470	8	501	142	474	155	449	169	424	183	409	191	400	198
470	9	516	144	489	157	463	171	438	185	422	193	-	-
	10	532	146	504	159	478	173	451	187	436	195	-	-
	11	551	147	521	160	493	175	466	189	449	197	-	-
	6	533	154	502	166	473	179	444	193	427	201	417	118
	7	551	156	520	169	490	182	460	195	442	203	432	120
510	8	569	159	537	172	507	185	476	198	458	206	448	121
510	9	587	162	555	174	524	187	493	200	474	208	-	-
	10	605	165	572	177	540	190	509	203	490	211	-	-
	11	628	168	592	180	559	193	525	206	506	214	-	-
	6	596	181	564	197	533	215	502	233	483	244	473	252
	7	616	184	583	200	551	218	519	236	500	246	489	255
590	8	636	187	602	203	569	221	537	238	517	249	506	257
390	9	656	190	621	206	587	224	554	241	534	251	-	-
	10	676	193	640	209	606	226	572	244	551	254	-	-
	11	700	196	662	212	626	229	590	247	568	257	-	-
	6	688	195	651	213	615	232	579	251	558	263	546	272
	7	711	198	673	216	636	235	599	254	577	266	565	275
670	- 8	734	202	695	219	657	238	620	257	597	268	584	277
010	9	757	205	717	222	678	241	640	260	617	271	-	-
	10	780	208	739	225	699	244	660	263	636	274	-	-
	11	808	211	764	228	722	247	681	266	656	277	-	-
	6	756	217	715	237	676	259	637	281	614	294	601	305
	7	780	220	739	240	699	262	659	284	636	297	622	308
740	8	805	223	762	243	722	265	682	287	657	300	643	310
	9	830	226	786	246	745	268	704	290	679	303	-	-
	10	854	230	810	250	768	271	726	293	700	306	-	-
	11	885	232	838	252	793	274	748	296	722	309	- 040	-
	6	815	238	771	260	729	284	688	308	663	322	648	334
	7	842	241	797	263	<b>754</b>	287	711	311	686	325	671	337
800	8	868	245	822	266	779	290	735	314	709	329	694	340
	9	895	248	848	270	803	294	759	317	732	332	-	-
	10 11	922 954	251 255	874 903	273 277	828 855	297 300	783 807	321 324	755 779	335 339	-	-
	6	954	267	887	289	836	312	784	336	753	350	735	361
	7	974	272	918	289	865	317	812	340	780	354	763	365
	8	1.006	278	948	299	894	322	841	345	808	358	790	369
900	9	1.008	283	979	304	924	326	869	349	836	363	-	- 309
	10	1.069	288	1.009	309	953	331	897	354	864	367	-	-
	11	1.108	292	1.045	313	986	336	927	359	891	372		_
	6	1.021	298	965	323	912	350	859	377	828	394	810	407
	7	1.055	303	997	328	943	355	889	382	856	398	837	411
4000	8	1.088	308	1.029	333	974	360	918	387	885	403	865	415
1000	9	1.121	314	1.061	338	1.004	365	947	391	913	407	-	-
	10	1.155	319	1.093	343	1.035	370	976	396	941	412	-	-
	11	1.196	324	1.130	348	1.068	375	1.007	401	970	417	-	-
	6	1.165	325	1.102	352	1.041	382	981	411	944	429	924	443
	7	1.204	331	1.138	358	1.076	387	1.014	416	977	434	956	448
4450	8	1.242	336	1.174	363	1.111	392	1.047	421	1.009	439	988	453
1150	9	1.280	342	1.211	369	1.146	398	1.081	426	1.042	444	-	-
	10	1.318	348	1.247	374	1.181	403	1.114	432	1.074	449		-
	1 10	1.310	340	1.247	3/4	1.101	40.5	1.114	432	1.074	449	-	

Tw= Температура воды на выходе, °C kWf= Холодопроизводительность (кВт). kWa= Потребляемая мощность компрессора (кВт)Стандартные эксплуатационные параметры приведены для перепада температуры воды между входом и выходом из теплообменника, равного 5°C, установка работает со всеми вентиляторами на предельной скорости вращения. Также учитывался коэффициент загрязнения  $0.44 \times 10^{-4} \, \text{м}^2 \text{K/BT}$ , установка находится на уровне моря ( $P_b=1013 \, \text{мбар}$ ).

#### Версия Brive (VI)

Поправочные коэффициенты, применяемые к данным базовой версии

Содержание солей				20%			
Точка замерзания [°C]				-8			
Температура воды	4	2	0	-2	-4	-6	-8
Поправочный коэффициент на холодопроизводительность	0,912	0,855	0,798	0,738	0,683		-
Поправочный коэффициент потребляемой мощности	0,967	0,957	0,947	0,927	0,897	-	-
Поправочный коэффициент на расход воды	0,984	0,899	0,821	0,750	0,685	0,620	0,561
Поправочный коэффициент на потери тепла	1,289	1,071	0,890	0,740	0,615	0,490	0,390

Содержание солей				30%			
Точка замерзания [°C]				-14			
Температура воды	4	2	0	-2	-4	-6	-8
Поправочный коэффициент на холодопроизводительность	0,899	0,842	0,785	0,725	0,670	0,613	0,562
Поправочный коэффициент потребляемой мощности	0,960	0,950	0,940	0,920	0,890	0,870	0,840
Поправочный коэффициент на расход воды	1,013	0,928	0,851	0,780	0,715	0,650	0,591
Поправочный коэффициент на потери тепла	1,431	1,184	0,979	0,810	0,670	0,530	0,419

Содержание солей				40%			
Точка замерзания [°C]				-22			
Температура воды	4	2	0	-2	-4	-6	-8
Поправочный коэффициент на	0,884	0,827	0,770	0,710	0,655	0,598	0,547
холодопроизводительность							
Поправочный коэффициент	0,880	0,870	0,860	0,840	0,810	0,790	0,760
потребляемой мощности							
Поправочный коэффициент на	1,062	0,970	0,887	0,810	0,740	0,670	0,607
расход воды							
Поправочный коэффициент на	1,542	1,279	1,061	0,880	0,730	0,580	0,461
потери тепла							

Ниже приведен пример вычислений, иллюстрирующий как пользоваться таблицей.

#### Рассмотрим установку IR 590.2 в базовой версии, для которой:

- Мощность охлаждения установки базовой версии (VB):Pf<sub>VB</sub>=594 кВт
- Мощность компрессоров установки базовой версии (VB): Pass<sub>CPVB</sub>=191кВт
- Расход воды установки базовой версии (VB): Q<sub>VB</sub> =28,4 л/сек
- Нагрузочная потеря давления в установке базовой версии (VB):  $\Delta p_{VB}$  =53 кПа
- при концентрации соляного раствора 30% и температуре получаемой воды -2 °C.

#### Соответствующие значения для версии установки, работающей на соляных растворах (Brine):

- Мощность охлаждения  $\Delta p_{VI} = Pf_{VB} x(0,725)=431 кВт$
- Мощность компрессора Pass<sub>CPVI</sub> =Pass<sub>CPVB</sub> x(0,92)= 176 кВт
- Расход воды Q<sub>VI</sub> = Q<sub>VB</sub> x(0,81)=23 л/сек
- Нагрузочная потеря давления  $\Delta pVI = \Delta pVB x (0.88) = 47 kPa$

Если необходимо вычислить рабочие параметры установки при температуре наружного воздуха, отличающейся от 35°C, то необходимо использовать значения  $Pf_{VB}$  и  $Pass_{CP,VB}$ , которые указаны в таблицах параметрах для стандартных условий для требуемой температуры наружного воздуха и для температуры воды 7°C. Зная  $Pf_{VB}$ , вычислите  $Q_{VB}$  и используя график потерь давления воды для базовой версии, определите  $\Delta p_{VB}$ . Затем примените поправочные коэффициенты в таблицах для версии VI.

## ТЕХНИЧЕСКОЕ ОПИСАНИЕ УСТАНОВКИ С РЕКУПЕРАЦИЕЙ ТЕПЛА, СПЕЦИАЛЬНЫЕ ВЕРСИИ - УСТАНОВКИ IR ТОЛЬКО ДЛЯ РЕЖИМА ОХЛАЖДЕНИЯ

#### Версия с пароохладителем (VD).

#### Характеристики возобновления в теплообменниках.

Модель	330.2	370.2	420.2	470.2	510.2	590.2	670.2	740.2	800.2	900.2	1000.2	1150.2	Ед. изм.
Тип теплообменника рекуператора						Α						В	
Количество		2											N°
Предельное давление на влажной стороне						10	00						кПа
Полное содержание воды в теплообменниках	8	8	9	10	10	13	13	16	20	20	28	46	Л

#### А: ПЛАСТИНЫ ИЗ НЕРЖАВЕЮЩЕЙ СТАЛИ СОЕДИНЕННЫЕ ПАЙКОЙ ТВЕРДЫМ ПРИПОЕМ

#### В: КОЖУХОТРУБНЫЙ

Данные относятся к следующим условиям: Температура воды: evaporator inlet :12°C - evaporator на выходе: 7°C, Температура вне помещения 35°C. Данные относятся к следующим условиям: Температура воды: на входе:40°C - температура воды на выходе: 45°C.

#### Техническое описание базовой версии

Модель	330.2	370.2	420.2	470.2	510.2	590.2	670.2	740.2	800.2	900.2	1000.2	11507	Ед. изм.
Тепловая рекуперированная мощность	93	109	122	135	152	171	185	212	231	266	292	313	кВт
Расход рекуперированной воды	4,5	5,2	5,8	6,4	7,2	8,2	8,8	10,1	11,1	12,7	14,0	15,0	л/сек
Перепад давления рекуперированной воды	10	13	17	10	13	12	14	18	15	12	15	17	кПа

#### Технические данные версии с низким уровнем шума

Модель	330.2	370.2	420.2	470.2	510.2	590.2	670.2	740.2	800.2	900.2	1000.2	1150.2	Ед. изм.
Тепловая рекуперированная мощность	97	113	127	141	157	182	200	225	247	278	309	334	кВт
Расход рекуперированной воды	4,6	5,4	6,1	6,7	7,5	8,7	9,6	10,8	11,8	13,3	14,8	15,9	л/сек
Перепад давления рекуперированной воды	11	15	19	11	14	14	16	21	17	13	17	20	кПа

#### Технические данные версии со сверхнизким уровнем шума

Модель	330.2	370.2	420.2	470.2	510.2	590.2	670.2	740.2	800.2	900.2	1000.2	1150.2	Ед. изм.
Тепловая рекуперированная мощность	105	118	134	150	164	195	211	235	257	284	318	347	кВт
Расход рекуперированной воды	5,0	5,6	6,4	7,2	7,8	9,3	10,1	11,2	12,3	13,6	15,2	16,6	л/сек
Перепад давления рекуперированной	13	16	20	12	15	16	18	23	19	14	18	21	кПа
воды													

## ТЕХНИЧЕСКОЕ ОПИСАНИЕ УСТАНОВКИ С РЕКУПЕРАЦИЕЙ ТЕПЛА, СПЕЦИАЛЬНЫЕ ВЕРСИИ - УСТАНОВКИ IR ТОЛЬКО ДЛЯ РЕЖИМА ОХЛАЖДЕНИЯ

#### Тепловая рекуперированная мощность установок с пароохладителем (версия VD)

#### Характеристики возобновления в теплообменниках.

			ТЕМПЕРАТУРА ВНЕ ПОМЕЩЕНИЯ (°C D.B.)  Версия с низким уровнем Версия со сверхнизким																
MO-			E	азова	g por	CMG		В	ерсия	с низ	ким у	ровне	eM	Е	Верси	я со с	верхн	изкиі	1
ДЕЛЬ	TWR			азова	и вер	СИЯ					МОВ					овнем	и шум	ОВ	
дель		20	25	30	35	40	45	20	25	30	35	40	45	20	25	30	35	40	45
				$kWt_r$	= PE	LEHE	РИРУ	'EMA	Я НА	<b>TPEE</b>	BATE.	ЛЬНА	АЯ С	посс	онас	СТЬ	[кВт]		
	40	64,6	70,4	91,9	102,3	114,6	126,9	67,4	73,4	95,9	106,7	119,5	132,3	73,0	79,5	103,8	115,5	129,4	143,2
330	45	47,7	64,0	83,6	93	104,2	115,3	49,7	66,8	87,2	97	108,6	120,3	53,8	72,3	94,4	105	117,6	130,2
	50	30,7	47,2	67,0	83,7	94,9	106,3	32,0	49,3	69,8	87,3	98,9	110,8	34,7	53,3	75,6	94,5	107,1	120,0
	40	75,8	82,5	107,8	119,9	134,3	148,7	78,5	85,6	111,7	124,3	139,2	154,1	82,0	89,3	116,6	129,8		161,0
370	45	55,9	75,0	98,0	109	122,1	135,2	57,9	77,8	101,6	113	126,6	,	60,5	81,2	106,0	118	132,2	146,3
	50	36,0	55,4	78,5	98,1	111,2	124,5	37,3	57,4	81,4	101,7	115,3		38,9	59,9	85,0	106,2	120,4	134,8
	40	84,8	92,4	120,6	134,2	150,3	166,4	88,3	96,2	125,5		156,5	173,2	93,1		132,5	147,4	165,1	182,8
420	45	62,5	84,0	109,6	122	136,6	151,3	65,1	87,4	114,1	127	142,2	157,5	68,7	92,2	120,4	134	150,1	166,2
	50	40,3	62,0	87,8	109,8	124,4	,	41,9	64,5	91,4	114,3	129,5	145,1	44,2	68,0	96,5	120,6	136,7	153,1
	40	93,8	102,2	,-	148,5	,-	- ,	98,0	106,8	139,4	,	173,7	192,3	104,3		148,3	165,0	- ,-	204,6
470	45	69,2	92,9	121,3	135	151,2	167,4	72,3	97,1	126,7	141	157,9		76,9	103,2	134,8	150	168,0	186,0
	50	44,6	68,6	97,2	121,5	137,7	154,2	46,5	71,6	101,5		143,8		49,5	76,2	108,0	135,0	,	171,4
	40	105,6	115,1	150,3	167,2	187,3	207,3	109,1	118,9	155,2	172,7	193,4		114,0	124,2	162,1	180,4		223,7
510	45	77,9	104,6	,-	152	170,2	188,5	80,5	108,1	141,1	157	175,8	,	84,1	112,9	,	164	183,7	203,4
	50	50,2	77,2	109,4	136,8	155,0	173,7	51,8	79,7	113,0	141,3	160,1	179,4	54,1	83,3	118,1	147,6	167,3	187,4
	40	118,9	129,5		188,1	210,7	233,2	126,5	137,8			224,2	248,2	135,5		192,8	214,5		266,0
590	45	87,6	117,7	153,7	171	191,5	212,0	93,3	125,3		182	203,8		100,0	134,2	175,2	195	218,4	241,8
	50	56,4	86,8	123,1	153,9			60,1	92,4	,	163,8	185,6	,	64,4	99,0	140,4	,	198,9	222,8
	40	128,6	140,1	182,9	203,5		252,3	139,0	151,4	197,7	220,0	246,4	,	146,7	159,8	208,6	232,1	260,0	287,8
670	45	94,8	127,3		185	207,2	229,4		137,7	179,7	200	224,0	- , -	108,2		189,6	211	236,3	261,6
	50	61,1	93,9	133,2	166,5	188,7	211,4	66,0	101,6	144,0	,	,		69,6	107,1	151,9	,	215,2	241,1
740	40	147,4	160,5	,	233,2	261,2	289,2	,	170,4		,	277,2	306,9	163,3	177,9		258,5	,	320,5
740	45	108,7	145,9	, -	212	237,4	262,9	115,3	154,9		225			120,5	161,8		235	263,2	291,4
	50	70,0	107,7	- ,-		216,2	242,2	74,3	114,3			229,5		77,6		169,2	211,5		268,5
800	40 45	160,6 118.4	174,9 159,0	-,	254,1 <b>231</b>	284,6 258,7	315,1 286,4	171,7 126,6	187,0 170,0	244,2	271,7 <b>247</b>	304,3 276,6	,	178,6	194,6 176,9		282,7 <b>257</b>	316,6 287,8	350,5
000	50	76.2	117.3	,		235,6	263,9	81,5	125,4	177,8	222,3	251,9	306,3 282,2	131,7 84,8	130,5	,	231,3	262,1	318,7
	40	184,9	, -	263,0	,	,	362,8		210,5		,	342,5	379,2	197,4	215,0	,	312,4		293,6 387,4
900	45	136,3	183,1	239,0	<b>266</b>	297,9	329,8	142,5	191,4		<b>278</b>	311,4		145,6	195,5	255,2	284	318,1	352,2
300	50	87.8	135,1	191,5	239,4	271,3	303,9	91,8	141.2	200,2	250,2	283,6	,	93.7	,	204,5	255.6	,	324.5
	40	203.0	221.1	288.7	321.2	359.7	398.3		234,0	305,5		380.7	421,5	221,0	240,8	,	349.8		433,8
1000	45	149.7	201,0	,	292	327,0	362,1		212,7	277,7	309	346,1	383,2	163,0	218,9		318	356,2	394,3
1000	50	96.4	148.3	,	262.8	297,8	333.6	102.0	156.9	222,5	278,1	315,2	353,1	105.0	161,5		286,2	324.4	363,3
	40	217.6	237.0	-,	- ,-	385,6	426,9	232,2	252,9	,		411,5	455,6	241,2	262,7		381,7	,	473,3
1150	45	160.4	215.4	,	313	350,6	388,1	171.2	229,9	300.2	334	374.1	414.2	177,9	238,8	,	347	388.6	430,3
1130	50	,	- /	225,4		319,3	,		169,6	,		- /	,	114,5	-		312,3	-	396,5
	50	100,0	100,9	220,4	201,7	010,0	551,0	110,2	103,0	240,0	500,0	J+U,1	501,0	114,5	170,2	240,0	012,0	555,3	550,5

Стандартные эксплуатационные параметры приведены для перепада температуры воды между входом и выходом из теплообменника, равного  $5^{\circ}$ C, установка работает со всеми вентиляторами на предельной скорости вращения. Также учитывался коэффициент загрязнения  $0.44 \times 10^{-4} \, \text{м}^2$ K/Bт, установка находится на уровне моря ( $P_b = 1013 \, \text{мбар}$ ).

**TWE**= Температура воды на выходе испарителя, °С

**TWR** =Температура воды после рекуперации °C

## ТЕХНИЧЕСКОЕ ОПИСАНИЕ УСТАНОВКИ С РЕКУПЕРАЦИЕЙ ТЕПЛА, СПЕЦИАЛЬНЫЕ ВЕРСИИ - УСТАНОВКИ IR ТОЛЬКО ДЛЯ РЕЖИМА ОХЛАЖДЕНИЯ

#### Версия с полной рекуперацией тепла по всем контурам (VR)

#### Данные теплообменника рекуператора

Тип теплообменника рекуператора					Α						В		
Количество						2	2						N°
Предельное давление на влажной стороне						10	00						кПа
Полное содержание воды в теплообменниках	40	42	42	55	60	75	75	86	100	105	115	115	Л

#### А: ПЛАСТИНЫ ИЗ НЕРЖАВЕЮЩЕЙ СТАЛИ, СОЕДИНЕННЫЕ ПАЙКОЙ ТВЕРДЫМ ПРИПОЕМ

#### В: КОЖУХОТРУБНЫЙ

Данные относятся к следующим условиям: Температура воды: evaporator inlet :12°C - evaporator на выходе: 7°C, Температура вне помещения 35°C. Данные относятся к следующим условиям:

Температура воды: на входе теплообменника :40°C, на выходе теплообменника: 45°C (за исключением модели 1150:2 39/45°C).

#### Технические данные базовой версии

Модель	330.2	370.2	420.2	470.2	510.2	590.2	670.2	740.2	800.2	900.2	1000.2	1150.2	Ед. изм.
Тепловая рекуперированная мощность	429	479	545	614	680	777	855	968	1049	1180	1303	1457	кВт
Расход рекуперированной воды	20,5	22,9	26,0	29,3	32,5	37,1	40,8	46,3	50,1	56,4	62,2	69,6	л/сек
Перепад давления рекуперированной воды	27	33	43	45	47	43	47	44	52	47	48	50	кПа

#### Тепловая рекуперированная мощность версии с полной рекуперацией тепла во всех контурах (VR).

		ТЕМПЕРАТ	УРА ВОДЫ ПО	СЛЕ РЕГЕНЕРАЦ	ИИ (°C D.B.)
МОДЕЛЬ	TWE	35	40	45	50
		kWt <sub>r</sub> = ТЕПЛО	ОРЕГЕНЕРАТИ	ВНАЯ СПОСОЕ	БНОСТЬ [кВт]
	6	443	429	416	403
	7	457	442	429	415
330	8	471	455	441	428
330	9	484	468	454	440
	10	498	481	467	452
	11	515	497	481	465
	6	491	477	465	453
	7	506	491	479	466
070	8	521	506	492	479
370	9	536	520	506	492
	10	550	534	520	505
	11	568	550	535	519
	6	558	543	530	517
	7	575	559	545	531
400	8	592	575	561	546
420	9	608	591	576	561
	10	625	607	591	576
	11	644	625	608	591
	6	627	611	597	582
	7	646	628	614	599
4=0	8	664	646	631	615
470	9	682	664	648	632
	10	701	681	665	648
	11	722	702	683	665
	6	702	679	660	640
	7	724	700	680	659
	8	745	721	700	679
510	9	767	742	720	698
	10	789	763	741	718
	11	815	787	763	738
	6	795	773	755	736
	7	820	796	777	757
	8	844	820	799	778
590	9	868	843	821	799
	10	892	866	843	820
	11	920	892	867	842
	1 11	320	032	007	0+2

		ТЕМПЕРА	УРА ВОДЫ ПО	СЛЕ РЕГЕНЕРАЦ	ИИ (°C D.B.)
МОДЕЛЬ	TWE	35	40	45	50
		kWt <sub>r</sub> = ТЕПЛ	ОРЕГЕНЕРАТИ	ВНАЯ СПОСОЕ	БНОСТЬ [кВт]
	6	875	851	830	810
	7	902	877	855	833
670	8	928	902	879	856
070	9	955	927	903	879
	10	981	953	928	902
	11	1013	982	954	927
	6	991	964	941	919
	7	1020	992	968	945
740	8	1049	1020	995	971
740	9	1078	1048	1022	997
	10	1107	1076	1050	1023
	11	1142	1108	1079	1050
	6	1072	1044	1020	996
	7	1104	1074	1049	1024
800	8	1135	1105	1078	1052
800	9	1167	1135	1108	1080
	10	1198	1166	1137	1108
	11	1236	1200	1169	1138
	6	1218	1179	1145	1111
	7	1255	1215	1180	1144
900	8	1293	1251	1214	1178
900	9	1330	1287	1249	1211
	10	1367	1323	1284	1245
	11	1412	1365	1322	1280
	6	1336	1299	1266	1234
	7	1376	1337	1303	1269
1000	8	1416	1375	1339	1304
1000	9	1456	1413	1376	1339
	10	1495	1451	1412	1373
	11	1543	1495	1452	1410
	6	1499	1454	1416	1377
	7	1544	1497	1457	1416
1150	8	1589	1540	1498	1456
1150	9	1633	1584	1539	1495
	10	1678	1627	1580	1534
	11	1732	1676	1625	1576

Стандартные эксплуатационные параметры приведены для перепада температуры воды между входом и выходом из теплообменника, равного  $5^{\circ}$ C, установка работает со всеми вентиляторами на предельной скорости вращения. Также учитывался коэффициент загрязнения  $0.44 \times 10^{-4}$  м $^{2}$ K/Вт, установка находится на уровне моря ( $P_{b}$  = 1013 мбар).

**TWE**: Температура воды на выходе испарителя (°C)

TWR: Температура рекуперированной воды (°C)

#### УРОВНИ ШУМА

Уровни шума даны для установок, работающих в номинальных условиях (температура воды: на входе 12°C, температура наружного воздуха 35°C). Уровень акустического давления измеряется на расстояни1/5/10 метров от наружной поверхности установки, работающей в свободном поле и отдыхающей на отражающей поверхности (направленный фактор 2).

**SWL** = акустическая мощность, отнесенная к 2x10<sup>-12</sup> Вт

Полная мощность звука в дБ (A) измеренная в соответствии со стандартами ISO 9614, сертифицирована в соответствии с программой сертификации Eurovent. Сертификация Eurovent (E) относится к Полной звуковой мощности в дБ (A), которая является единственной характеристикой, которую следует соблюдать (в таблице указаны частоты октав). **SPL** = уровни акустического давления, отнесенные к 2х10<sup>-5</sup> Па

Уровни акустического давления вычислены по формулам из стандарта ISO-3744 (Eurovent 8/1) и относятся к расстоянию 1 м от наружной поверхности установки, которая работает в свободном пространстве в режиме охлаждения, при нормальных условиях, при величине коэффициента направленности 2.

#### Базовая версия АВ

					SW	L (дБ)						DI (SEA)	
Мод.			Октав	ные ди	апазон	ы (Гц)			Ит	ого	•	PL (дБА)	
	63	125	250	500	1000	2000	4000	8000	дБ	дБ(А)	1м	5м	10м
330.2	100	99	94	91	94	92	86	79	104	98	78	71	66
370.2	101	99	95	92	94	93	85	80	105	98	78	71	66
420.2	101	100	94	92	94	93	86	80	105	98	78	71	66
470.2	101	100	95	92	94	93	87	80	105	98	78	71	66
510.2	102	100	96	94	96	94	88	80	106	100	79	72	67
590.2	102	100	96	94	96	94	88	80	106	100	79	72	67
670.2	102	100	97	95	96	94	88	80	106	100	79	72	67
740.2	103	101	97	96	97	95	89	81	107	101	80	73	69
800.2	104	102	97	96	97	95	89	82	107	101	80	73	69
900.2	104	102	97	96	98	96	90	83	108	102	81	74	69
1000.2	104	102	98	96	99	96	90	83	108	102	81	74	69
1150.2	104	103	98	96	99	97	90	83	108	103	82	75	70

#### Версия AS с низким уровнем шумов

					SW	L (дБ)						DI /aEA	
Мод.			Октав	ные ди	апазон	ы (Гц)			Ит	ого	٠	PL (дБА)	
	63	125	250	500	1000	2000	4000	8000	дБ	дБ(А)	1м	5м	10м
330.2	99	97	92	90	89	83	77	72	102	93	73	65	61
370.2	100	97	92	90	89	83	77	72	103	93	73	65	61
420.2	100	98	93	90	90	83	78	73	103	93	73	65	61
470.2	100	97	93	91	89	83	78	73	103	93	73	65	61
510.2	101	98	93	91	90	84	78	73	103	94	74	67	62
590.2	101	99	94	91	91	85	79	73	104	94	74	67	62
670.2	101	99	93	91	91	85	79	73	104	94	74	67	62
740.2	102	99	95	93	92	85	80	75	105	96	75	68	63
800.2	102	100	96	93	93	86	80	75	105	96	75	68	63
900.2	102	100	97	94	94	88	81	76	106	97	75	69	64
1000.2	102	100	97	95	94	88	81	75	106	97	75	69	64
1150.2	102	101	98	95	94	88	81	76	106	98	76	69	65

#### Bepcия ASS со сверхнизким уровнем шумов

					SW	L (дБ)						SDI (BEA	<b>\</b>
Мод.			Oı	ставные	диапа:	зоны (Г	ц)		Ит	ого		SPL (дБА	,
	63	125	250	500	1000	2000	4000	8000	дБ	дБ(А)	1м	5м	10м
330.2	95	87	87	85	81	76	72	73	97	87	67	59	55
370.2	96	87	87	86	82	76	73	74	97	87	67	59	55
420.2	96	87	87	86	82	77	73	74	97	87	67	59	55
470.2	96	87	87	86	82	78	74	75	97	87	67	59	55
510.2	97	88	87	86	83	79	75	75	98	88	68	61	56
590.2	98	89	88	87	83	79	75	75	99	88	68	61	56
670.2	98	89	89	87	85	80	76	76	99	90	69	62	57
740.2	98	89	90	88	87	81	76	76	100	91	69	63	58
800.2	99	90	91	89	87	81	75	76	101	91	69	63	58
900.2	99	90	91	89	88	82	77	76	101	92	70	63	59
1000.2	100	91	91	90	88	82	78	77	102	92	70	63	59
1150.2	101	91	92	91	89	83	80	77	103	93	71	65	60

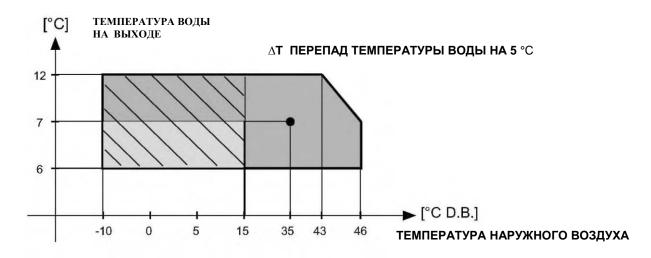
## ПРЕДЕЛЬНЫЕ РЕЖИМЫ ЭКСПЛУАТАЦИИ

#### Предельный режим эксплуатации базовой версии

В таблице ниже указаны границы рабочего диапазона, в пределах которого гарантируется нормальная работа, в зависимости от версии и режима эксплуатации каждой установки. Помните, что в установках с тепловым насосом, рекуперация тепла происходит только в режиме охлаждения.

#### Предельный режим эксплуатации Базовой версии

Температурный градиент в	оды	Предельное значение
Минимум	°C	4
Максимум	°C	8

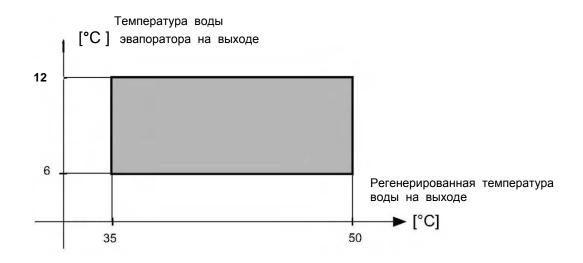


С контролем давления на выходе (рекомендуется соляной раствор)

С контролем давления на выходе (стандарт для AS e ASS)

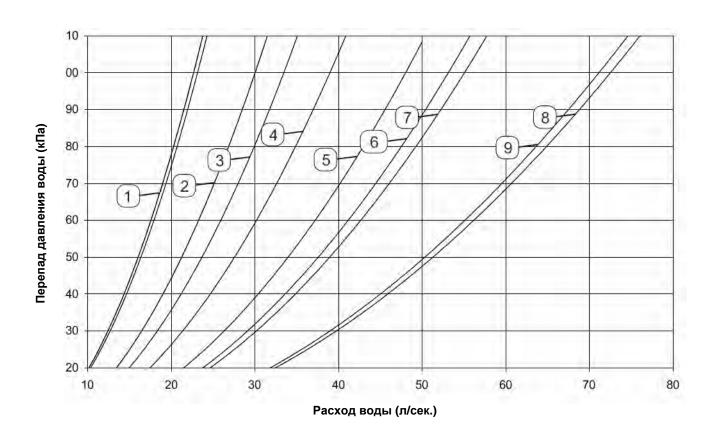
#### Предельные режимы эксплуатации для версии с рекуперацией тепла

Версия	Предельное значение
С пароохладителем <b>(VD)</b>	Температура воды после теплообменника от 40 до 50°С (См. Таблицу стандартных параметров установок с пароохладителем)
Версия с полной рекуперацией (VR)	См. график ниже



## ПЕРЕПАД ДАВЛЕНИЯ ВОДЫ. БАЗОВАЯ ВЕРСИЯ.

На приведенном ниже графике представлена зависимость перепада давления воды в кПа от расхода в литр/сек. Верхняя и нижняя границы рабочего диапазона указаны в таблице.

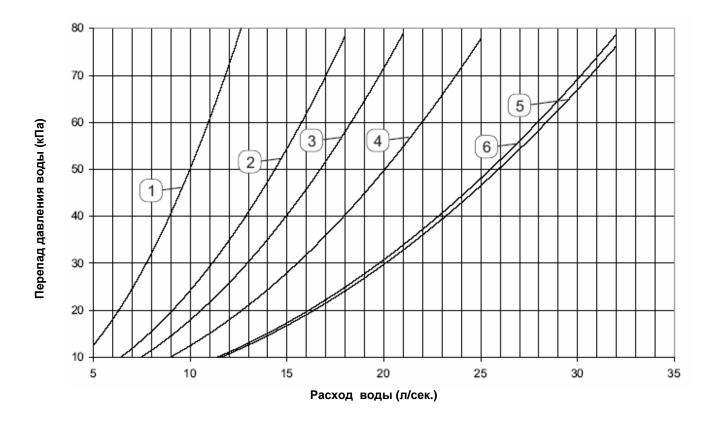


## Рабочий диапазон

Размер устано	вки	330.2	370.2	420.2	470.2	510.2	590.2	670.2	740.2	800.2	900.2	1000.2	1150.2	Ед. изм.	Примечания	
№ графика	№ графика 1			2 3		4	5 6		7	8	9					
Нижний	Ø	1	0	14		16	17	21	23		24	32	32	л/сек	Q = Расход воды	
предел	∆p		20								кПа					
Верхний	Ø	23	24	3	2	35	42	50	5	7	59	77	77	і л/сек	<b>Ар</b> = Перепад давления воды	
предел	∆р							120						кПа	давления воды	

## ПЕРЕПАД ДАВЛЕНИЯ ВОДЫ. ВЕРСИЯ С ПАРООХЛАДИТЕЛЕМ

На графике ниже представлены зависимости перепада давления воды в кПа от расхода воды в л/сек. Рабочий диапазон разграничен максимальными и минимальными значениями, которые указаны в таблице.

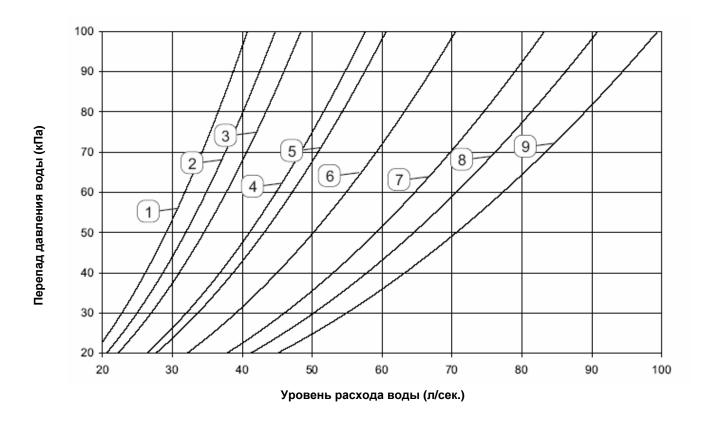


#### Рабочий диапазон

Размер устано	вки	330.2	370.2	420.2	470.2	510.2	590.2	670.2	740.2	800.2	900.2	1000.2	1150.2	Ед. изм.	Примечания
№ графика		1			2		3		4	5	6			<b>Q</b> = Расход воды	
Нижний	Q	2			3 4				5		7		л/сек	<b>Ар</b> = Перепад	
предел	$\Delta \mathbf{p}$		10							ırΠo	давления воды				
Верхний	Q		13		1	8		21		25		32		л/сек	
предел	$\Delta \mathbf{p}$							80						кПа	

## ПЕРЕПАД ДАВЛЕНИЯ ВОДЫ – ВЕРСИЯ С РЕКУПЕРАЦИЕЙ ТЕПЛА

На графике ниже показано снижение давления воды в кПа при скорости потока литр/сек. Рабочий диапазон мин.и макс. значений приведен в следующей таблице

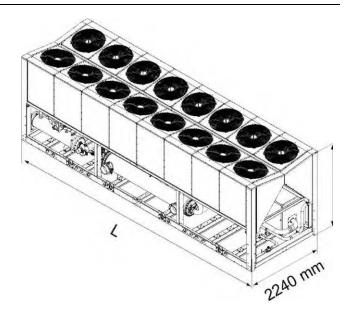


#### Рабочий диапазон

Размер устано	вки	330.2	370.2	420.2	470.2	510.2	590.2	670.2	740.2	800.2	900.2	1000.2	1150.2	Ед. изм.	Примечания
№ графика	<b>⊻ графика</b> 1		2	3	4	5	6		6 7		9		<b>Q</b> = Расход воды		
Нижний	Q		19		21	22	26	27	3	2	38	41	45	л/сек	<b>Ар</b> = Перепад
предел	$\Delta \mathbf{p}$		20							кПа	давления воды				
Верхний	Q		41		45	48	58	60	7	0	83	91	100	л/сек	
предел	Δp							100						кПа	

#### **РАЗМЕРЫ**

#### Габаритные размеры и вес



Моде	пь	330.2	370.2	42.2	470.2	510.2	590.2	670.2	740.2	800.2	900.2	1000.2	1150.2	Ед. изм.
Вес брутто(1)		3545	3762	4244	4666	4954	5337	5644	6922	7085	7551	7933	9186	КГ
Вес в рабочен состоянии (1)	М	3658	3870	4403	4825	5108	5600	5900	7163	7326	7970	8343	9587	КГ
Длина [L]	AB-AS	4070	4070	4070	4070	5005	5005	5005	5950	5950	6900	6900	7810	MM
	ASS	4070	4070	4070	4070	5005	5005	5950	6900	6900	7810	7810	10000	MM

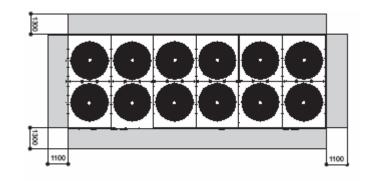
<sup>(1)</sup> Рабочий вес установки версии VB самой тяжелой серии – вес версии со сверхнизким уровнем шума

#### Минимальные зоны обслуживания

Габариты установки приведены на рисунке выше. Чтобы правильно разместить установку, выдержите минимальные зоны обслуживания, указанные на рисунке рядом.

## Примечание: Над установкой должно быть не менее 2,5 метров свободного пространства

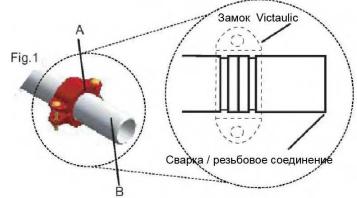
Расстояния должны быть удвоены, если установка монтируется в углублении



#### Замковые соединения

Они включают в себя влажное соединение типа **Victaulic** (Рис. 1-A) двух стальных трубопроводов (рис.1-B) с жидкостью и резиновую уплотнительную прокладку (поставляется с установкой). Стальные трубы можно стыковать сваркой или резьбовым соединением.

Производитель не несет ответственность за неточности в данном руководстве, будь то опечатки или еще что-либо. Он также оставляет за собой право изменять содержание данного каталога без какого-либо предварительного уведомления



## ПРИМЕЧАНИЯ

## ПРИМЕЧАНИЯ



